

DELHI DEVELOPMENT AUTHORITY

दिल्ली विकास प्राधिकरण

HARI NAGAR SPORTS COMPLEX

हरि नगर खेल परिसर

N.I.T. No.04 /HNSC/DDA/2019-20

On-line tenders are invited by the undersigned on behalf of Delhi Development Authority (Sports Wing) for the work: - Running, Maintenance of Pro Shop at Hari Nagar Sports Complex for a period of one year (twelve months) on license fee basis. **The tender shall be in two parts viz 'Part - I' containing Technical Bid and 'Part - II' comprising 'Financial Bid'**. Only those agencies/firm/persons having a minimum turnover of 30% of the Estimate cost in each year of last three years ending March 2019 and have undertaken two year's experience in last three years in Government Department/Public sector undertakings of running of Pro-shop are entitled to apply and the proof thereof should be enclosed with the Technical bid. The bid not submitted in accordance with the prescribed manner will not be accounted for. The tenderer should be registered with Department of GST and furnish a copy of the same with the tender. The Pro Shop is located at Hari Nagar Sports Complex DDA, Hari Nagar, New Delhi - 110064.

कार्य के लिए दिल्ली विकास प्राधिकरण (स्पोर्ट्स विंग) की ओर से अधोहस्ताक्षरी द्वारा ऑन-लाइन निविदाएं आमंत्रित की जाती हैं: - लाइसेंस शुल्क के आधार पर एक वर्ष (बारह महीने) की अवधि के लिए हरि नगर स्पोर्ट्स कॉम्प्लेक्स में प्रो शॉप का रखरखाव। निविदा दो भागों में होगी यानी 'भाग-I' जिसमें 'तकनीकी बोली' और 'भाग-II' 'वित्तीय बोली' शामिल है। केवल उन एजेंसियों / फर्म / व्यक्तियों के पास मार्च 2019 में समाप्त होने वाले पिछले तीन वर्षों के प्रत्येक वर्ष में अनुमानित लागत का 30% का न्यूनतम टर्नओवर है और सरकारी विभाग / सार्वजनिक क्षेत्र के उपक्रमों में पिछले तीन वर्षों में दो साल का अनुभव किया है। दुकान लागू करने के हकदार हैं और सबूत को तकनीकी बोली के साथ संलग्न किया जाना चाहिए। निर्धारित तरीके के अनुसार जमा नहीं की गई बोली का हिसाब नहीं दिया जाएगा। निविदाकर्ता को जीएसटी विभाग के साथ पंजीकृत होना चाहिए और निविदा के साथ उसी की एक प्रति प्रस्तुत करनी चाहिए। प्रो शॉप हरि नगर स्पोर्ट्स कॉम्प्लेक्स डीडीए, हरि नगर, नई दिल्ली में स्थित है - 110064

Tenders shall be opened as under in the presence of intending tenderers or their representatives at Siri Fort Sports Complex, August Kranti Marg, New Delhi-110049.

सिरी फोर्ट स्पोर्ट्स कॉम्प्लेक्स, अगस्त क्रांति मार्ग, नई दिल्ली-110049 में इच्छुक निविदाकर्ताओं या उनके प्रतिनिधियों की उपस्थिति में निविदाएं खोली जाएंगी।

SL.	NIT No. Name of work	Reserve Price	Period of Contract	Last date and time of submission of tender	Date and time of opening of technical bid	Bank Detail
		Earnest Money				
1.	NIT No. 04/HNSC/ DDA/2019-20. NOW: Running, Maintenance of Pro Shop at Hari Nagar Sports Complex, DDA on Monthly Licence Fee Basis.	Rs 1,10,400/- for one year (@Rs. 9,200/- p.m.)	One year	21-09-2019 upto 3:00 PM	23-09-2019 at 11:00 AM	Bank Account No. 0167104000254427 Name of Bank IDBI Bank Branch Name Friends Colony, Delhi State-110065 IFSC Code No. IBKL0000167
		2,208.00				

Tender documents can be obtained/downloaded on the e-tendering portal i.e. website <https://eprocure.gov.in/eprocure/app> or www.dda.org.in up to **3.00 PM on 21-09-2019**. Earnest money amounting to **Rs.2,208/-** shall be deposited through RTGS/NEFT in the account of **CAU SPORTS DDA** having account No. **0167104000254427** with "IDBI Bank Ltd., Friends Colony, Delhi State-110065, (IFSC. IBKL0000167)". The unique transaction reference of RTGS/NEFT shall have to be uploaded by the tenderer in the e-tendering system by the prescribed date. The DDOs concern will get earnest money verified from their banks based on the unique transaction reference no. against each RTGS/NEFT payment before the tenders are opened.

दस्तावेज ई-टेंडरिंग पोर्टल यानी वेबसाइट <https://eprocure.gov.in/eprocure/app> या www.dda.org.in पर 3.00 बजे तक _____ पर प्राप्त / डाउनलोड किए जा सकते हैं। Rs.2,208/- की कुल धनराशि, **CAU SPORTS DDA** के खाते में RTGS / NEFT के माध्यम से जमा की जाएगी, जिसका खाता संख्या "0167104000254427" IDBI Bank Ltd., Friends Colony, Delhi State-110065, (IFSC IBKL0000167) के पास होगी। आरटीजीएस / एनईएफटी के अनूठे लेनदेन संदर्भ को निविदाकर्ता द्वारा निर्धारित तिथि तक ई-टेंडरिंग प्रणाली में अपलोड करना होगा। डीडीओ की चिंता के कारण बैंक को अद्वितीय लेनदेन संदर्भ संख्या के आधार पर बयाना सत्यापित किया जाएगा। निविदा खोलने से पहले प्रत्येक RTGS / NEFT भुगतान के विरुद्ध।

The unique transaction reference of RTGS/NEFT against EMD shall be placed online on the website.

ईएमडी दस्तावेज के खिलाफ आरटीजीएस / एनईएफटी का अद्वितीय लेनदेन संदर्भ वेबसाइट पर ऑनलाइन रखा जाएगा।

Bidder/tenderer registered in Contractor's Registration Board(CRB) of DDA are required to pay the e-tendering annual charges as under :

डीडीए के ठेकेदार के पंजीकरण बोर्ड (सीआरबी) में पंजीकृत बोलीदाता / निविदाकार को ई-निविदा वार्षिक शुल्क के तहत और जीएसटी लागू होने की आवश्यकता है:-

S.No	Class of Contractor	Amount to be paid p.a. +(GST as applicable)
1	Class-I	Rs. 20,000
2	Class-II	Rs. 16,000
3	Class-III	Rs. 14,000
4	Class-IV	Rs. 10,000
5	Class-V	Rs. 6,000

The bidder/tenderer who are not registered in DDA and wish to bid in DDA tender are required to pay annual charge of E-tendering of Rs. 20,000/- +(GST as applicable)

बोलीदाता / निविदाकर्ता जो डीडीए में पंजीकृत नहीं हैं और डीडीए निविदा में बोली लगाना चाहते हैं, उन्हें रुपये का ई-टेंडरिंग का वार्षिक शुल्क देना होगा। 20,000 / - + (लागू जीएसटी).

The tender shall be submitted online in two parts, viz., technical bid and financial bid निविदा को दो भागों में ऑनलाइन प्रस्तुत किया जाएगा, तकनीकी बोली और वित्तीय बोली

Technical Bid

तकनीकी बोली

The Tenderers are required to furnish following documents in technical bid:-
निविदाकारों को तकनीकी बोली में निम्नलिखित दस्तावेज प्रस्तुत करना होगा:-

- i. Scanned copy of Tender Acceptance Letter (To be given on Company Letter Head) as per format given in NIT.
एनआईटी में दिए गए प्रारूप के अनुसार निविदा स्वीकृति पत्र (कंपनी लेटर हेड पर दिया जाना है) की स्कैन की गई कॉपी।
- ii. Scanned copy of Tender Application form (To be given on Company Letter Head) as per format given in NIT.
एनआईटी में दिए गए प्रारूप के अनुसार निविदा आवेदन पत्र (कंपनी लेटर हेड पर दिया जाना है) की स्कैन की गई कॉपी।
- iii. Scanned copy of reference of RTGS/NEFT (EMD).
RTGS / NEFT (EMD) के संदर्भ की स्कैन की गई कॉपी।
- iv. Scanned copy of PAN No., GST Registration.
पैन नंबर, जीएसटी पंजीकरण की स्कैन की गई कॉपी।
- v. Scanned copy of Proof of requisite fee deposited with Contractors Registration Board (CRB).
ठेकेदार पंजीकरण बोर्ड (CRB) के पास जमा अपेक्षित शुल्क के सबूत की स्कैन की गई कॉपी।
- vi. Scanned copy of Turnover Certificate duly certified by Chartered Accountant as per NIT.
एनआईटी के अनुसार चार्टर्ड एकाउंटेंट द्वारा विधिवत प्रमाणित टर्नओवर प्रमाण पत्र की स्कैन की गई प्रति।
- vii. Scanned copy of satisfactory completion certificates as per NIT.
एनआईटी के अनुसार संतोषजनक पूर्णता प्रमाणपत्रों की स्कैन की गई कॉपी।

Any tender found lacking with respect to the necessary information and /or documents and/or Earnest Money with the Technical bid will not be considered.

किसी भी निविदा में आवश्यक जानकारी और / या दस्तावेजों के संबंध में कमी पाई गई और / या तकनीकी बोली के साथ बयाना धन पर विचार नहीं किया जाएगा।

Financial Bid

वित्तीय बोली

- i) Schedule of Financial bid in the form of BoQ_XXXXX.xls
BoQ_XXXXX.xls के रूप में बोली मूल्य की अनुसूची।

Note (1):- The bidder will use one UTR for one work only. In case, it is found that he has used one UTR number for different tenders, all the tenders submitted by him will be rejected and he will be debarred from further tendering in DDA in future."

नोट (1): - बोली लगाने वाला केवल एक काम के लिए एक यूटीआर का उपयोग करेगा। मामले में, यह पाया गया है कि उसने अलग-अलग निविदाओं के लिए एक यूटीआर नंबर का उपयोग किया है, उसके द्वारा प्रस्तुत सभी निविदाओं को अस्वीकार कर दिया जाएगा और उसे भविष्य में डीडीए में आगे की निविदा से विस्थापित किया जाएगा। "

Note (2):- The intending tenderer should ensure before tendering in DDA that the requisite fee has been already deposited with CRB.

नोट (2): - इच्छुक निविदाकर्ता को डीडीए में निविदा से पहले यह सुनिश्चित करना चाहिए कि सीआरबी द्वारा अपेक्षित शुल्क पहले ही जमा कर दिया गया है।

Note (3):- No Hard copy of any document will be required to be submitted by the tenderers till the opening of the tenders. Hard Copies of relevant documents will be required from the lowest tenderer only.

नोट (3): - निविदाओं को खोलने तक किसी भी दस्तावेज की कोई हार्ड कॉपी निविदाकर्ताओं द्वारा प्रस्तुत करने की आवश्यकता नहीं होगी। प्रासंगिक दस्तावेजों की हार्ड प्रतियां केवल सबसे कम निविदाकार से आवश्यक होंगी।

Note (4):- For terms and conditions, eligibility criteria of specialized work, the manner in which Earnest Money is to be deposited through RTGS mode and other information/instructions, please visit DDA's website <https://eprocure.gov.in/eprocure/app> or www.dda.org.in. For any assistance on e-tendering please contact concerned EE or M/s N.I.C. on email cphp-nic@nic.in or 0120-4001062, 0120-4001002, 0120-4001005, 0120-6277787 or send a mail over to – support-eproc@nic.in

नोट (4): - नियम और शर्तों के लिए, विशेष कार्य की पात्रता मानदंड, जिस तरीके से अर्जेंट मनी आरटीजीएस मोड और अन्य सूचनाओं / निर्देशों के माध्यम से जमा की जानी है, कृपया डीडीए की वेबसाइट <https://eprocure.gov.in/eprocure/app> या www.dda.org.in. ई-टेंडरिंग पर किसी भी प्रकार की सहायता के लिए संबंधित ईई या मेसर्स एन.आई.सी. ईमेल पर cppp-nic@nic.in या 0120-4001062, 0120-4001002, 0120-4001005, 0120-6277787 पर मेल भेजें या सपोर्ट करें- support-eproc@nic.in

-sd-
A.E.(Civil)/HNSC
ए.ई.(सिविल)/एचएनएससी

No. F5(274)2019-20/HNSC/DDA/Civil/306

Dated: 11-09-2019

Copy forwarded to:-

1. Commissioner (Sports), DDA – for information.
आयुक्त (खेल), डीडीए।
2. Dir (System), DDA - through E-mail for uploading on DDA Website.
निदेशक (सिस्टम), डीडीए वेबसाइट पर अपलोड करने के लिए ई-मेल के माध्यम से।
3. Sr. A.O./CAU(Sports), DDA
सीनियर एओ (खेल), डीडीए।
4. Secy.(Coordn), Sports Wing, DDA
सचिव (समन्वयक), खेल विंग, डीडीए।
5. Sect. DDA Contractor's Welfare Association Vikas Minar, I.P. Estate, New Delhi.
सचिव डीडीए ठेकेदार कल्याण संघ विकास मिनार, आईपी। संपत्ति, नई दिल्ली।
6. Sect. DDA Builders's Association, E-18, Vikas Kutir, New Delhi.
सचिव डीडीए बिल्डर्स एसोसिएशन, ई 18, विकास कुतेर, नई दिल्ली।
7. The General Secretary, Delhi Contractor's Welfare Association (Regd.), 306, Masjid Moth, N.D.S.E., Part-II, New Delhi-110049.
महासचिव, दिल्ली ठेकेदार कल्याण संघ (रजि.), 306, मस्जिद माँथ, एनडीएसई, भाग -2, नई दिल्ली - 110049
8. All Secretary of DDA Sports Complexes for displaying on their Notice Boards.
डीडीए स्पोर्ट्स कॉम्प्लेक्स के सभी सचिव अपने नोटिस बोर्डों को प्रदर्शित करने के लिए।
9. RE/AE(Civil)/HNSC/DDA
आर.ई./ए.ई.(सिविल)/HNSC
10. Notice Board
सूचना पट्ट।

-sd-
A.E.(Civil)/HNSC
ए.ई.(सिविल)/एचएनएससी